

AÑO VI. Núm. 1.771  
PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN  
1 ptas.  
4 »  
16 »  
9 »  
El precio periódico que se publica todos los días en esta capital, es  
EL PROGRESO  
Director: D. JOSÉ GAYOSO CASTRO

# El Progreso

LUGO: Domingo 17 de Agosto de 1913  
ADVERTENCIAS  
Anuncios y reclamos a precios convencionales.  
La correspondencia al administrador No se devuelven los originales.  
Redacción, Administración e Imprenta de EL PROGRESO:  
CALLE DE MANUEL BECERRA, NÚM. 4.  
Administrador: D. ANGEL GARCÍA Y GARCÍA

DIARIO POLÍTICO Y DE INFORMACIÓN

## O cañón de pau

Un culto sacerdote, D. Salustiano Portela Pazos, Beneficiado de la Catedral compostelana, ha publicado un libro de gran importancia, un trabajo premiado y de gran mérito literario celebrado en San Pedro de Cebreiro en conmemoración del centenario de la independencia.  
El Sr. Portela Pazos, en las páginas de aquel libro, hace un relato de aquellos días gloriosos de la lucha heroica, épica, del paisanaje gallego contra los franceses invasores, especialmente por los habitantes de las comarcas de Cofovad, Caldevergazo y otras, núcleo principal de las huestes gallegas que en Puenteampayo hicieron retroceder a 12.000 franceses al mando de Ney.  
Después de un largo y bien escrito preámbulo preliminar, dedícate el Sr. Portela Pazos a demostrar la verdad de la tradición que nos ha transmitido el recuerdo del cañón de pau, usado por los paisanos de Cofovad, para la defensa de su comarca, y el testimonio de dos escritores contemporáneos uno de aquellos soldados y soldado en las huestes del ejército de la Romana y a testimonios recogidos cuidadosamente entre los próximos descendientes de las más bravas compañías de nuestra independencia.  
Termina el libro con la publicación de documentos, verdaderamente importantes, que hacen referencia a las hazañas realizadas en el suroeste de Galicia y a la mediación del cañón de pau.  
Recomendamos a nuestros lectores la lectura de ese libro, inspirado en el propio carino de su autor a las glorias regionales, bien necesitadas de que hombres entusiastas y estudiosos como el Sr. Portela Pazos, las hagan surgir en medio de las sombras de nuestro pasado, donde olvidadas están por nuestra pereza, y de donde es preciso arrancárselas, dándoles relieve para honra y orgullo de Galicia.  
Enviamos nuestra enhorabuena al Sr. Portela Pazos y a la vez le expresamos nuestra gratitud por el ejemplar con el que nos ha obsequiado.  
J. G. C.

## AUGUSTO BEBEL

Fernando Augusto Bebel nació el 22 de febrero de 1840 en Colonia, de una familia poco acomodada: su padre era un obrero suboficial; recibió la escasa educación de los hijos del pueblo en la escuela municipal de Brauweiler, pueblecito de los alrededores de Colonia; obtuvo una pensión para continuar sus estudios en la Escuela Superior de Wetzlar, que abandonó para entrar en el taller de un maestro tornero, donde sirvió cuatro años como aprendiz. A los diez y ocho años, dueño de su título de compañero, acometió la vuelta a su patria, como lo requería la antigua costumbre de las compañías; durante dos años, en 1858 a 1860, recorrió la Alemania del Norte y el Austria, ejerciendo su oficio de tornero; en 1860, volvió a Leipzig por el servicio militar; volvió a Leipzig en 1860, donde se estableció como maestro tornero; más adelante asocióse con un amigo y abrió un taller de tornero en Dresde, bajo la razón social Heber y Bebel.  
Apenas establecido; desde 1861, Bebel comenzó a tomar parte en la agitación general obrera como afiliado a las Sociedades obreras; más tarde, en 1867, hasta 1869, fue presidente de su «Delegación» pero en 1866 aparece convertido a las secciones de la Internacional que Liebknecht, vuelto del destierro, había llevado a Alemania; y en 1868, en el Congreso de Nuremberg, la propuesta de Bebel se vota la adopción de los estatutos de la Internacional y la del Manifiesto teórico de Marx y Engels, como base teórica del partido socialista.  
Bebel necesitó poco tiempo para ponerse a la cabeza del movimiento, y en 1870 era elegido para representar al partido en el Parlamento de la Alemania del Norte.  
Desde entonces, al frente de los socialistas alemanes, luchó contra Bismarck durante más de veinte años, sufriendo como consecuencia de sus campañas varias condenas.  
Cuando la guerra franco-prusiana,

Bebel con Liebknecht se negaron a votar los créditos que Bismarck pedía al Reichstag para comenzar las hostilidades, y después protestó contra la guerra y contra la anexión de Alsacia y Lorena.  
En la agitada vida de Bebel, la prisión, en la que hubo de estar encarcelado varios años, le proporcionó un descanso, que aprovechó para estudiar lenguas extranjeras y escribir las obras que tanto han contribuido al desenvolvimiento del socialismo.  
Bebel ha publicado: *Nuestro objeto; La guerra de los campesinos en Alemania, seguido de consideraciones sobre los principales movimientos de la Edad Media; La acción parlamentaria del Reichstag alemán y las Cámaras de los estados; Cristianismo y Socialismo; La mujer en el pasado, en el presente y en el porvenir; La civilización musulmana árabe en Oriente y en España.*  
Era uno de los más sólidos oradores alemanes; sus discursos en el Reichstag eran acontecimientos. Los socialistas alemanes tenían por él un gran cariño, y en el socialismo universal pasaba su opinión hasta tal punto que más de una vez ha trazado orientaciones y ha definido en cuestiones de principio y de táctica entre los socialistas de otros países.  
En los últimos tiempos parecía iniciarse en Bebel una tendencia en contra de muchos radicalismos que antes había defendido: era, sin duda, una rectificación impuesta por la realidad en la larga experiencia de su vida.

## «Casa de Galicia»

Ayer dimos cuenta de haber recibido un boletín con el título de *Alma Gallega*, órgano de la «Casa de Galicia».  
Ahora, bien: ¿qué es esta institución? Por ahora, un hermoso proyecto al que prestaron su adhesión gran número de gallegos residentes en la Corte. Si los que actualmente realizan los trabajos preparatorios les dan cima satisfactoriamente y es de esperar que esto suceda, Galicia contará con un verdadero centro impulsor de su bienestar y de su progreso, lazo de unión, vígoreo y entrañable, entre los gallegos de acá, y la colonia gallega de Madrid, culta, trabajadora, tan importante por su número como por su valor indiscutible.  
Vaya, pues, nuestra enhorabuena cordialísima a los iniciadores de la «Casa de Galicia» de ese futuro centro del cual nos permitimos esperar mucho para nuestra región.  
Para que se vea con cuanta razón elogiamos la iniciativa, copiamos, de una circular hace tiempo repartida, los fines que se proponen perseguir esos buenos gallegos, como programa mínimo:  
a) El Consultorio y la asistencia farmacéutica.  
b) La Bolsa del Trabajo.  
c) El Centro de información comercial.  
d) El cuidado de estudiantes, como principio de la proyectada Residencia.  
e) La Escuela de adultos: hembras y varones.  
f) El Ateneo.  
Y como condensación del espíritu que les anima termina la circular en estas nobles y alentadoras palabras:  
Aspiramos a agrupar alrededor de la idea de la «Casa de Galicia» algunos millares de hombreras de toda posición y ocupación; a que entre ellos sean escogidos «los hombres para los cargos», sin excluir al político sólo por serlo, pero sin esperar en él como en el maná, y, en cambio, incluyendo desde el primer momento y esperando en su voluntad y su su fe, al industrial y al comerciante, al profesional y al empleado, al rentista y al trabajador, a que los cargos y comisiones sean muy numerosos y muy renovados, a fin de repartir la carga y hacer cooperar a muchos, y sus actos siempre hechos saber y a la continua fiscalizados por la junta general; finalmente, a que esta organización activa y compleja, sirva eficazmente a sus fines todos, desde los más positivos de la vida real, como la ayuda del humilde con el Consultorio y la Bolsa del Trabajo, hasta los más ideales de la vida espiritual, como la representación de Galicia y el planteo de sus grandes cuestiones regionales en el Ateneo, el cual puede llegar a ser a modo de un cerebro o centro receptor y elaborador de las altas ideas y conatos que vengán de todas partes donde hay gallegos que piensan en Galicia porque la aman.

## Del cuartelillo

Durante el día de anteayer realizaron los siguientes servicios por los guardias de seguridad del cuartelillo de la calle de Manuel Becerra:  
Por el guardia Vega han sido detenidos en la alameda José Baamonde y Jesús Barrio; por promover riña, darse de bofetadas y formar escándalo.  
Los guardias Castro Folgueira y Freire condujeron al hospital a Antonia Fernández que fué víctima de un accidente en la vía pública.

## A media noche

A través de la neblina  
desciende, pálida y lenta,  
la claridad mortecina  
de la luna que ilumina  
la llanura soñolienta.  
Por su resplandor: bañadas,  
aíznas, mudas y heladas,  
en torno del monasterio,  
las tumbas desmanteladas  
del trágico cementerio.  
Y en las lápidas desiertas,  
desamparadas y yertas,  
sin flores, palmas ni lucas,  
abren sus brazos las cruces  
de las esperanzas muertas...  
Brotando de la neblina,  
recorre, lenta y callada,  
una aparición divina  
la llanura desolada,  
que a su paso se ilumina.  
Fugaz, indecisa y leve,  
su imagen pálida y breve  
recuerda esas sombras vanas,  
sin contornos ni relieve,  
de las memorias lejanas.  
Y por los claustros dormidos  
la blanca visión se interna,  
sin que aviven sus gemidos  
los ecos adormecidos  
de la soledad eterna...  
Donde ayer, libres de abrojos,  
brotaban las ilusiones,  
hoy sólo encuentran sus ojos  
los olvidados despojos  
de las muertas emociones.  
Y sin esperanza alguna,  
de la niebla entre el misterio,  
va deshojando una a una  
las flores del cementerio,  
al resplandor de la luna...  
VICTOR SAID ARMESTO.

## Del natural CUADROS DE ESTÍO

EN LA PAZ ALDEANA.  
La casa campesina preside el lugar. Es una casita pequeña, separada del horreo por una estrecha senda, y guarnecida su fachada del mediodía por un rosar trepador que serpea gallardo por la blanca pared, rodeando dos ventanas: la de la cocina, en los bajos, y otra en el piso alto.  
Alfombran la entrada de esta casa restos de hierba verde salpicados entre hojas de maíz nuevo. En la cocina preparan la cena las mujeres, mientras un presumido gato se lava la cara mirando a la hoguera desde el banco del hogar, y cuando chirrian los goznes de una artesa al abrirla la vieja para sacar el pan.  
Chancletean las zuecas de los labriegos, escalera arriba, hacia las habitaciones del piso único—dormitorios, graneros y comedor—que tienen por adorno en sus paredes, retratos de hombres, de emigrados casi todos; todos, menos uno que viste uniforme de la española Infantería. El tic-tac de un reloj es el único ruido que se percibe en las habitaciones antes de que los trabajadores las invadan.  
En torno de larga mesa se sientan los hombres. Las mujeres: siéntanse por los rincones, en el suelo y sobre otras mesas. Ante cada comensal hay una taza de barro y una cuchara de palo. Comienza la comida por el caldo de repollo. En este primer momento de la cena nadie habla, por atender a las demandas del estómago.  
Ligeramente enjuagadas las tazas del caldo, vuelven a servir para la leche. Se miga pan de centeno en el sabroso producto de las vacas, que abajo en las cuerdas mugen pidiendo participación en el banquete, y cucharada a cucharada se vacían de nuevo las típicas «cazolas».  
Y ahora es cuando se habla; ahora es cuando la paz aldeana tiene su mejor reflejo en las conversaciones de los labriegos; ahora, que en la dulce habla gallega cambian los campesinos sus impresiones sobre la cosecha, la labor del día; tocan un poco el asunto político local y comentan los últimos sucesos de la guerra. Ahora es cuando se aprecia en toda su magnitud la amable tranquilidad lugareña... cuando allá, fuera, canturrean los sapos y las cigarras les hacen dúo con sus estridentes rasquidos.  
Para los que tienen hijos, hermanos, nietos, en las filas del Ejército, o próximos a figurar en ellas, hay un preocupación incansante que turba tres años su felicidad: la guerra. Para los demás, ni la

política nacional, ni aun la intriguilla del municipio, pasan de ser un asunto baladí; no otra cosa que las cosechas les preocupa, ya que las salud les sobra, y cuando el año es dádivo en frutos, nada intranquila al aldeano de este valle, nada interrumpe su pacífico vivir, su dulce sosiego.  
Un guisote de bacalao con patatas se sirve en fuentes rebosantes y se come en platos de loza, y, entonces, «los de casa» recorren la mesa sirviendo vino tinto. Llevan tres vasos en un plato y por ellos beben tres hombres; vuelven a llenarlos cuando los primeros bebieron, para que beban otros tres. Al llegar con el tinto a los grupos de mujeres, las casadas trasegan lo que quieren; las solteras, es ley de buena educación aldeana, que no hagan otra cosa que mojar sus labios con el vino.  
En el rincón más obscuro de la habitación adviértese a un mozo entre las mozas: es el mismo que dejó caer sus fuertes brazos sobre los hombros de la «rapaza» que tiene a su lado, días pasados, en «La Casela». Las otras mozas contribuyen a ocultar en el rincón la pareja en idilio.  
—Boeno... Vayan facendo n'os cigarrillos os que fumen, que xa e tarde—dice quien más siente el peso del sueño en los párpados. Y los hombres envuelven la picadura, que sacan de un bolsillo del chalco, en un papel de fumar que cogen, hecho una bolita, de otro bolsillo. Suenan los chiqueros, se encienden con las mechas los contrahechos cigarrillos, y después de las primeras chupadas, la reunión termina.  
Quédase la mocedad algo atrás, en el camino. La luz de la luna pasa por entre las hojas de las «cajigas» dibujando caprichosas figuras en los senderos. Ladra un perro al paso de los aldeanos. *Sabela* lo llama desde su «cabo» y saluda a los que pasan. Continúan su cantinela las cigarras y los sapos. El esquilon parroquial da el toque de ánimas. Son las nueve.  
D'ORCA.  
Valle de Oro (Gradaille), agosto de 1913.

## DE MODAS

ECOS... DEL OTRO MUNDO.—CONTRA EL TIEMPO.—LOS SOMBRES.—BLANCO, NEGRO Y AZUL.  
Hay en este mundo—dicen las señoras—gustos repugnantes, sobre todos entre los hombres, entiéndase bien. Ved aquellos que aplauden se hayan prohibido a las elegantes los trajes ligeros y muy transparentes; esos que acusan andazmente la línea del cuerpo. Nada de hendidura al lado de la falda, nada de hendidura sobre las botinas, ni brazos desnudos, ni pecho y cuello generosamente descubiertos. La razón de es prohibiciones, es que los hombres honrados y respetables se indignan contra semejante moda.  
Mis amables lectoras, debo advertiros que es en América donde se han promulgado esas prohibiciones, y que en América es donde los ciudadanos son tan pudibundos. No necesito decir que ningún parisiense, ni aun los americanos que residen en París, han protestado contra las toilettes algo ligeras de gran número de nuestras mundanas.  
Lo más divertido de esto, es que precisamente las profesionales de la elegancia son las que en París protestan, no contra sus *toilettes* comprendido, sino contra la temperatura que sufrimos.  
Hace frío como a fin de octubre, vientos impetuosos, lluvias torrenciales, tempestades, y finalmente, toda la ira de una estación en decadencia, y he ahí, por lo que es preciso cubrirse; revestirse de abrigos, abandonar los zapaticos; en una palabra, disimular todas las elegancias que les son tan queridas: confiese que esto es horrible, y que compadezco sinceramente, no solo a las coquetas, sino a las pobres gentes que están obligadas a pisar las calles por causa de sus negocios. Protestan también, es verdad, y afirman que estamos en julio llevando sombreros de paja.  
Sin dejar completamente los sombreros de paja, manifiestan las damas cierta preferencia por los *canottiers* de piqué blanco, festeronados todo alrededor del ala, y guarnecidos con una banda de piqué y un lazo *Chapelier* sobre el delantero con un bucle nacarado que le retiene.  
Se ven también sombreros de terciopelo negro, que están coronados de muchas cabezas de plumas rosa dispuestas en coronas entre dos volantes de tul y la *passé* del sombrero.  
En fin, otro sombrero, último grito: una verdadera mariposa, naturalizada y esmaltada picada sobre un sombrero de *plumetis* blanco.  
En las *toilettes*, se quiere asociar lo blanco, lo negro y lo azul. Ha aquí un ejemplo: una *toilette* en lino blanco, está guarnecida con un cuello, puños y cinturón de lino azul, y se completa con una casaca que tul negro.  
Se ven todavía cinturones adornados con gruesos *buquets* de botones de oro, sobre trajes de muselina blanca o liberty; en fin, se sobrepone la muselina de seda de colores elegidos con cuidado; para producir el mismo efecto que el tafetán tornasolado, al cual se unen.  
Aunque el tiempo impone el paraguas, se ve también, cuando brilla un rayo de sol, sombrillas de muselina de seda, recubiertas de *criosilios* de *chenille* negra y bordadas de una bastante alta franja, y *lontea* surtida.  
El azul marino parece triunfar, porque se ve en gran número de zapatos, medias de seda y terciopelos en cinturones, para realzar algo los trajes de lencería.  
V. DE R.

## UN CUENTO EL MENDIGO

Era la noche de un frío domingo.  
Hacia varios minutos que el viejo reloj de la ermita había dejado oír una sorda campanada, señalando las doce y media.  
Había salido el público del teatro de Victoria.  
En aquel tranquilo barrio no veíase más que algún amante de Baco tendido en las aceras o algunos guardias que satisfechos de sus servicios durante el día, dormitaban en el zaguán de las casas, sobre los peldaños de las escaleras.  
En la esquina inmediata al Victoria, un mendigo extiende su nerviosa, encallecida y única mano, implorando una limosna.  
Era este un anciano que usaba blusa hecha jirones, pantalón sucio, sombrero de paja desechado y amarillento y alpargatas descosidas que le hacían tocar los pies en el suelo.  
Su cara pálida, pómulos salientes, barba luengua y blanca, poblándole casi todo el pecho, y ojos hundidos de mirada apagada, denotaban la miseria en que se hallaba.  
Cansado estaba de mendigar.  
Aquella noche había llevado la caridad a su bolsillo una moneda de cinco céntimos.  
Abandonó aquel lugar y dirigióse hacia el hermoso paseo de San Lorenzo, la perla de aquel pueblo.  
Allí está situada «La Catalina».  
Había quien aseguraba que esta freiduría no podía facilitar a su dueño tantas riquezas como poseía.  
El anciano detúvose ante la puerta de «La Catalina» mirando con ansia hacia adentro.  
Con sólo alargar el brazo—pensó—tendría un bollo de estos en mis manos.  
Dudó un momento.  
El hambre lo venció. Aprovechando la ausencia del dependiente y cambiando la idea de coger el pan, apoderóse de la caja del dinero y guardóse un billete de 25 pesetas.  
Partió a correr, desapareciendo por una esquina...  
¡A ese ladrón!  
¡Cogerle!  
El que así gritaba era el camarero, acompañado de algunos curiosos.  
No tardó mucho en aumentar el gentío.  
Todos perseguían al anciano con esa curiosidad insana que se apodera del público en momentos de fatid y desgracia.  
Fatigado, llegó corriendo hasta el parque.  
Allí vió el desgraciado anciano brillar los focos de un automóvil. Parecía la muerte que venía a tenderle los brazos.  
Dudó un instante, como cuando fué a robar el billete, y arrojóse bajo el auto.  
Llegaron hasta allí los curiosos y contemplaron mudor al cadáver del mendigo.  
Este apretaba entre sus manos aquel papel, falso por cierto, que había robado a un falsificador de billetes y que había sido la causa de su muerte.  
El Juzgado no pudo averiguar el nombre del suicida.  
¿Quién sería aquel desdichado?  
Esta era ciertamente la pregunta que se hacía aquel público que ignoraba la industria del dueño de «La Catalina»; aquel público despreocupado, que cuando al día siguiente vió pasar en hombros el cuerpo del desgraciado mendigo, tenía el mismo gesto de desprecio que cuando éste alargaba su mano para suplir una limosna.  
M. MAZO COLOMBO.

## COMO ENTREMÉS EN LA OFICINA

Un caballero necesitaba ver a un oficial de cierto ministerio, y fué a buscarle a su domicilio.  
—¿Por quién pregunta usted?—le dijo el portero.  
—Por don Fulano de Tal.  
—No ha venido.  
—¿Y a qué hora suele estar generalmente en la oficina?  
—Generalmente no suele estar—repuso el portero con profundo convencimiento.

## PONTEVEDRA LA HUELGA

Convocados al efecto por el Sr. Boulosa, alcalde de Pontevedra, se reunieron en el ayuntamiento los señores que componen el Comité de la huelga.  
Expusoles el señor alcalde el enorme perjuicio que se ocasionaba al pueblo de Pontevedra con la huelga de subsistencias, perjuicio que indudablemente habrá de irrogar gastos de consideración al ayuntamiento, los cuales vendrán a pagar todos y cada uno de los individuos del municipio, entre los que se encuentran los huelguistas.  
Además, el Sr. Boulosa, hizo presente lo que representaba para el pueblo la suspensión de «abastecimientos en periodo de fiestas, cuando el comercio de la ciudad podía obtener algunas ganancias, dado el crecido número de forasteros que acostumbran a visitar a aquella ciudad en esta época.  
Don Luis Boulosa, el al. alde digno e inteligente, logró convencer a los huelguistas, con su lógica clara y serena de los daños que entrañaba la huelga de agricultores. El Comité prometió discutir la proposición del Sr. Boulosa y hacer cuanto estuviese de su parte para llevar a cabo lo expuesto por dicho señor.  
Con este objeto celebraron los huelguis-

# INFORMACION EL PROGRESO

## POR TELEGRAFO

Madrid 16 a las 23'45

### Para Lugo

#### Un nombramiento

Hoy ha sido firmado por el Rey, en Gijón, una combinación de magistrados. Entre los nombramientos hechos figura el de D. Ramiro Valcarce, actual magistrado de la territorial de Oviedo para presidente de la Audiencia provincial de Lugo. El presidente de la de Lugo Sr. Hernández, ha sido nombrado magistrado de la territorial de La Coruña.

### Marruecos

#### En la costa de Alhucemas

Se ha recibido un telegrama oficial, comunicando que el paquebot «Soledad» embarrancó en la costa de Alhucemas. Al darse cuenta del suceso los moros de los poblados de la costa lanzáronse sobre el barco y aprisionaron a toda la tripulación excepto al capitán y a un marinero. El cañonero «Lauria», que recorría la costa, en servicio de vigilancia, vió al barco embarrancado y observó que un grupo numeroso de moros se dedicaba a saquearlo. El cañonero hizo algunos disparos ciertos contra el buque encallado, incendiándolo y echándolo a pique. Después cañoneó el poblado a que pertenecían los agresores.

#### Contra el convoy de la Condesa

En telegrama oficial de Ceuta dan cuenta de que un núcleo importante de rebeldes atacó muy rudamente al convoy que salió de aquella plaza, para aprovisionar la posición de la Condesa. Entablóse un empeño y largo tiroteo entre las fuerzas protectoras del convoy y los moros atacantes. Al fin fueron rechazados los agresores.

Nuestras bajas consistieron en doce muertos y quince heridos. Entre los heridos figura el teniente D. Antonio Díaz. Los moros abandonaron cinco cadáveres, al huir.

#### Contra el convoy de Laucien

También fué atacado, como de costumbre, el convoy que salió de Tetuán para la posición de Laucien. A consecuencia de este ataque ha sido gravísimamente herido el capitán de las fuerzas regulares, Sr. Novo, y levemente heridos, un teniente y dos soldados.

#### Contra un auto

Dicen de Tetuán que unos moros emboscados en el camino de Ceuta tirotearon a un camión automóvil, del servicio de transportes militares. Uno de los disparos mató a un soldado que con otros ocupaban el camión. El conductor fué herido también, pero conservó la serenidad y logró salvarse conduciendo ve ocisimamente el auto, a una distancia, fuera del alcance de la agresión. El coche aparece acribillado de balazos.

### La huelga

#### Se agrava nuevamente

Cuando se creía resuelto el conflicto obrero en Barcelona, resulta que nuevamente ha entrado en una fase de notoria gravedad. Parecía seguro que aceptaban la última fórmula propuesta, pero resulta que la rechazan, formulando nuevas exigencias, como el aumento de los destajos. En vista de esta actitud de los obreros, el Gobierno presentó a los huelguistas un ultimátum. Exijéase que contesten antes del lunes, la aceptación o no aceptación de la fórmula. En caso negativo el Gobierno se inhibirá, manteniendo el orden a toda costa.

### El general Marina

#### Una conferencia

El conde de Romanones ha celebrado una importante y extensa conferencia con el nuevo alto Comisario, general Marina. Trataron del plan que se ha de desarrollar en Africa.

Al salir de la conferencia el conde fué interrogado por los periodistas. Dijo que nada diría de los planes que se han de seguir en Marruecos, aunque se lo exigieran las Cortes. Añadió que acepta, íntegras todas las responsabilidades en este asunto de Africa.

### A Ferrol

#### Gimeno-Romanones

Ha salido para Ferrol el Sr. Gimeno. El conde de Romanones marchó a Sigüenza.

### A Santander

#### Marina

Marina sale mañana para Santander a despedirse del Rey con el cual celebrará una larga entrevista.

### Los Reyes

#### A Oviedo

Comunican de Gijón que el Rey y los infantes hicieron una excursión a Oviedo. Visitaron la fábrica de armas.

### LA BOLSA

#### Fondos públicos

4 por 100 perpétuo interior, contado.	80'15
Id. id. fin de mes.	80'17
Amortizable al 4 por 100.	91'00
Idem al 5 por 100.	100'10

#### Acciones

Banco de España.	450'00
Compañía Arrendataria de Tabacos.	283'00
Azucareras preferentes.	41'50
id. ordinarias.	12'75
id. obligaciones.	79'00

#### Cambios

París vista (francos).	8'15
Londres vista (libras).	27'32

# ECOS

### PÉRDIDA

Se ruega a la persona que haya encontrado un traje de señora envuelto en un pañuelo de seda color amarillo, rotulado a Vicenta Franco Ariz, y que se perdió desde la calle del Miño a la estación del ferrocarril, se sirva entregarlo en la Administración de este periódico, donde se le gratificará.

Ha fallecido ayer la hermosísima niña María Eulalia Lamela y Pozo, hija de nuestro querido amigo, el capitán de Infantería, Sr. Lamela. Muy sinceramente acompañamos en su pesar a los padres de la angelical criatura.

Recibimos el segundo número de la importante *Revista Agrícola*. Contiene un sumario interesantísimo, en el que figuran trabajos de divulgación, suscritos por distinguidos escritores.

Como verán nuestros lectores en la sección telegráfica, ha sido nombrado magistrado de la Audiencia Territorial de la Coruña, el presidente de la Audiencia provincial de Lugo, nuestro distinguido amigo, D. Ignacio Hernández. Sentimos la marcha del íntegro y culto magistrado que a satisfacción de todos desempeñaba su delicado cargo. Para sustituirle fué designado el magistrado de la audiencia de Oviedo, y distinguido comprovinciano, D. Ramiro Valcarce, que desempeñó cargos judiciales en esta provincia.

Estuvo regularmente animada la verbena celebrada ayer en San Roque. Contribuyó a restarle animación la tormenta que se dejó sentir desde las diez de la noche y que no cesó hasta la madrugada.

Programa de las obras que ha de ejecutar hoy en el paseo, de nueve y media a once y media de la noche, la Banda municipal en el kiosco de la plaza:

1.ª «O' Amanecer d'a Aurora», pasodoble.—Camacho.

- 2.ª «María Cristina» Gavota.—Juarranz.
- 3.ª Serenata.—Chapi.
- 4.ª Sanson y Dalila.—Saint Saens.
- 5.ª «Bella es Galicia», fantasía gallega.—Espino.
- 6.ª «Muley Afid».—Centenera.

Don Carlos de Casas Couto ha solicitado del Gobierno civil cinco pertenencias de tierra arcillosa, para la fabricación de ladrillos y derivadas de esta industria, situadas en el término municipal de Ferreira del Valle de Oro, parroquia de este mismo nombre, paraje de Teljoe de dominio público destinado al monte. También solicitó otras cinco pertenencias análogas, sitas en el término municipal de Barreiros, parroquia de Santiago de Reinante, extremo del hectómetro 4 del kilómetro 11 de la carretera de Ribadeo a Vivero, en terreno a monte que en parte considera de propiedad comunal y en el resto de los herederos de D. Alvaro Lamas, cuyo domicilio ignora.

Ha fallecido el domingo, en el hospital que sostiene la compañía minera «The Vivero Iron Ore» en la Silvarosa, el desgraciado minero José Regueiro Fernández, quien, como hemos dicho en uno de nuestros últimos números, se ocasionó lesiones graves en la cabeza al caerse por uno de los pozos en que se deposita el mineral.

Reina gran entusiasmo en Ribadesos con motivo del concurso de tiro de Pichón que habrá de tener lugar en dicha villa durante los próximos festejos.

Créese que asistirán a él a famosos tiradores entre los cuales figuran los señores marqués de Villaviciosa, duque de Tarancón, marqueses de Mohías y Tevega, Quiroga Espín y Saavedra de Lugo, González, de Vigo, de la Torre, de Oviedo, y otros, además de los señores Cervero, Mosqueira, Torres, Prado, Olavarria, Reliegos, Maseda, Oviés y otros de la citada localidad.

En Ferreira del Valle de Oro, se celebrarán los días 23 y 24 del corriente, grandes fiestas dedicadas a la virgen del Carmen y a la de los Dolores.

Las costea el alcalde de Ferreira, señor Canoura, quien dispuso coincidir con los días indicados, por ser la fecha del aniversario de la fundación, de la Sociedad «Hijos del Valle de Oro», en Buenos Aires, colectividad de la que es entusiasta el protector Sr. Canoura.

Se sujetarán al siguiente programa. El día 23, por la noche, brillante verbena en el espacioso cantón e iluminación eléctrica.

Será amenizada por dos bandas de música. El día 24, por la mañana a las siete, las bandas ejecutarán bonitas dianas y alboradas.

A las diez solemne función religiosa cuya parte musical estará a cargo de un numeroso y afinado coro. El sermón lo pronunciará el elocvente orador, arcipreste párroco de Budián, D. Ricardo Amor. Por la tarde paseo amenizado por la banda.

Por la noche espléndida iluminación.

La recaudación voluntaria de las contribuciones territorial, rústica, urbana e industrial, correspondiente al tercer trimestre del actual ejercicio, tendrá lugar en los Ayuntamientos de la provincia que a continuación se expresan, en los días y locales que también se señalan:

Germade, del 18 al 20 de agosto, en el sitio de costumbre. Castro de Rey, del 19 y 20 de id. y del 21 y 22 de id., en Castro.

Se ha encargado del juzgado de primera instancia de Vivero, interin no llega el juez recientemente nombrado, el juez municipal D. Manuel F. López Villar. Del Municipal se hizo cargo el suplente, D. Jesús Soto Carreño.

**SE VENDE** una casa terrena frente a la fábrica de harinas, libre de pensión y se alquila el 2.º piso de la número 65 de la calle de la Ruana; en la misma informarán.

Se encuentra veraneando en Covas la apreciable familia del acreditado industrial D. Francisco Díaz, entusiasta vocal de la Delegación de «Vivero y su comarca» en Madrid.

Tip. de El Progreso, Manuel Becerra.

tas una reunión general en el Centro obrero, a las once de la mañana.

Puesta a discusión la huelga de substancias, se acordó acceder a los deseos del señor Boulosa y dirigir inmediatamente comunicaciones a todas las sociedades agrícolas para que desde hoy concurren a Pontevedra con sus productos.

Así terminó el conflicto. El pueblo en general tributa un merecido elogio al alcalde, Sr. Boulosa, por su desinteresada y eficaz gestión en este asunto.

## EL PALIO DEL CORPUS EN COMPOSTELA

Es antigua usanza, oficialmente confirmada, la de que las varas del palio en la procesión del Corpus en Santiago, sean llevadas por los capitulares del Concejo, quienes deben recibir las de manos de los canónigos en la puerta de la Catedral.

Fué interrumpida tal posesión en el año de 1607, en que el Cabildo, oponiéndose a que los regidores usasen en aquel solemne acto «espadas ceñidas», valiéndose de este pretexto para perturbar a la ciudad (Ayuntamiento) en su perminencia, suprimiendo el palio «y poniendo a la custodia del Santísimo Sacramento unas andillas, de modo que además del despojo que a la ciudad se hizo, se había visto la novedad de sacar la custodia del Santísimo con tanta indecencia y poca autoridad de manera que se vió caer en el suelo con gran sentimiento y escándalo del pueblo».

No pudiendo el Concejo permanecer impasible ante aquella arbitraria determinación acordó «que se escriba una carta a S. M. dándole cuenta de lo que ha sucedido, suplicándole se sirva poner el remedio conveniente».

Asociado a otros litigios pendientes a la sazón, recrudecido el tiriteo entre ambas corporaciones, el originado por la extraña actitud del Cabildo, hasta el extremo de que éste, en el referido año, negase a la ciudad los «ministriles» (músicos) para los juegos de cañas en las fiestas de julio y el asiento en la capilla mayor de la Catedral—la víspera y día de la festividad del Apóstol—a los señores Justicia y Regimiento y a los individuos de la aristocrática cofradía de Santiago, caballeros de la nobleza compostelana.

Esta determinación originó nuevo y más serio conflicto. Mucho espacio ocuparía su prolija reseña. Recordaremos tan sólo la enérgica actitud adoptada por el Concejo ante las exigencias del Prelado sobre organización de las fiestas patronales, la supresión de los cuales había sido propuesta por algunos regidores.

A la prisión de los Alcaldes decretada por el Arzobispo y Señor de la ciudad, no se hizo esperar la libertad de los mismos, ordenada por auto de la Real Audiencia.

En el año 1733, y esta vez por culpa de los regidores, que no acudieron en suficiente número para llevar las varas del palio—a pesar de haber sido, como lo eran siempre, previamente designados en consistorio—hubo de suspenderse la indicada posesión, adoptando la ciudad, en consecuencia, el acuerdo de que a lo sucesivo «los señores capitulares que fueren nombrados para cualquier legacia, diputación, varas del palio en la función del Corpus, comisiones y cualesquiera otros encargos pertenecientes a la ciudad, acepten y sirvan cada uno, respectivamente, pena de cien ducados y privación de voto por un año, en caso de que por causas legítimas, la ciudad no les haya por excusados; y anímesmo concurrán a las funciones públicas de la ciudad hallándose en ella, siendo avisados y no teniendo imposibilidad legítima; y cuanto a esto, lo cumplan dichos señores, pena de seis meses de privación de voto; y esta acta no se pueda revocar ni variar por ningún motivo y para su firmeza y estabilidad, se suplique a los señores del Real Supremo Consejo se sirva aprobar y confirmar este acuerdo del que se remita testimonio».

No tardó nuestra municipalidad en obtener la solicitada aprobación del reseñado acuerdo. Fué comunicada por Real Carta fechada en Madrid a 21 de julio de 1733.

Por lo ligeramente expuesto, puede reconocerse el derecho o antigua prerrogativa que viene gozando el Ayuntamiento de Santiago en la procesión del Corpus.

## Galicia y el Centro Gallego de la Habana

Para las fiestas con que este Centro inaugurará su nueva casa social, ha manifestado el deseo de que a ellas concurre la laureada rondalla «Airiños da miña terra», sufragando él los gastos que el viaje origine.

De perlas nos parece el propósito de ese Centro, que es honra y orgullo de nuestra patria, pues ninguna entidad con más títulos que «Airiños» para llevar a la capital cubana la representación de Galicia, que saludaría a aquellos sus hijos con las más sentidas estrofas de su rica y delicada música, en que se manifiesta la profunda espiritualidad de la raza; pero creemos que de los deseos expresados por el «Centro Gallego de la Habana» debe hacerse cargo nuestra región para satisfacerlos en forma tan levantada y patriótica como es debida a aquella su colonia americana, que tan alto pone el pabellón de Galicia y que con tanta fe y tan grande esfuerzo labora constantemente en pro de la nativa tierra, principalmente fundando y sosteniendo numerosas escuelas rurales que, inspiradas en una

sabia orientación pedagógica, contribuirán como factor muy eficiente y decisivo al engrandecimiento del país por el seguro camino de la mayor cultura de sus hijos.

Piense Galicia en que ese día de la inauguración del nuevo edificio para «Centro Gallego de la Habana» debe ser de gran fiesta para todos los gallegos, y se nos ocurre que sería buena contribución para la solemnidad de que debe revestirse aquel fausto suceso enviar a la Habana sendas representaciones de nuestra Universidad de Compostela, Real Academia Gallega, Diputaciones, Ayuntamientos, Prensa y cuantas entidades quisieran sumarse a esta Embajada extraordinaria de la Metrópoli a su colonia espiritual.

Para subvenir a los gastos que ello originaría, así como para enviar por nuestra cuenta a «Airiños da miña terra» y al coro pontevedrés «Aires da terra» (creemos que no debe faltar esta «enxebre» y meritísima colectividad artística), sería conveniente, a nuestro juicio, abrir una suscripción, iniciándola aquellos organismos oficiales que deben imprescindiblemente figurar en la Embajada.

A nuestros queridos colegas los periódicos de Galicia nos dirigimos muy particularmente para que presten a la idea, si la encuentran buena, su valioso concurso.

A nosotros nos parece que es lo menos que nuestra patria puede hacer en atención a la gran deuda que tiene contraída con aquellos sus nobles hijos emigrados en Cuba.

De Alma Gallega.

## POR GALICIA

### CORUÑA

Ayer fueron capturados otros dos sujetos complicados en el crimen cometido el miércoles último en el lugar de Lema, en Cambre.

A las ocho de la mañana, el guardia de seguridad número 50, capturó en la calle de Cordería a Constantino Mosteiro Precado, de 14 años, y a su cuñado Juan Casal Garrido de 22, que lo acompañaba con objeto de procurar su embarco para América.

Constantino es hermano de Manuel, el detenido anteayer, y por lo tanto coautor de la muerte de Jesús Paz.

Créese que el crimen tuvo por móvil una venganza, pues Manuel Mosteiro, que había sido novio de una hija de José Miguez, y a quien éste no admitía en casa, pretendía que la criada le dijese que jóvenes iban a «tunar» con la que había sido su novia.

La criada, que era la novia del muerto, se negó a lo que deseaba Mosteiro y entonces éste, en venganza, mató a Jesús Paz con el auxilio de su hermano.

### PONTEVEDRA

Estos días apareció por los comercios de Villagarcía un sujeto que se decía representante de cierta casa alemana, requiriendo la entrega de postales para daries un bonito esmalte, cuya prueba exhibía.

Después de que recogió algunos cientos de ejemplares, prometiendo devolverlos esmaltados dentro de breves días, lo vendió al precio que pudo en otros establecimientos, y desapareció del pueblo.

### VIGO

La vicepresidenta del Real Patronato de Represión de la trata de blancas, en Vigo, Excm. Sr. Condesa viuda de Torre Cedeira, ha solicitado del Ayuntamiento apoyo moral y material para dicha institución y que acuerde el pago de las 150 pesetas consignadas en el actual presupuesto para la misma.

Ha recibido el Sr. Urzáiz una carta del Sr. Gasset relacionada con la reparación de la carretera de Pontevedra a Camposancos, trozo de Vigo a Bayona, que se halla en deplorable estado.

Dice el ministro de Fomento que ha ordenado se giren 30.000 pesetas con destino a la reparación de los kilómetros 31 a 50, no haciéndolo de mayor cantidad lo exigido del remanente que queda para los cinco meses que faltan para terminar el año.

El inspector veterinario de la Puebla y Riveira ha participado al director de la Estación Sanitaria de Villagarcía-Carril, que en los distritos del Caramiñal y Boiro se ha presentado el carbunco en el ganado vacuno, con caracteres alarmantes.

Parece ser que la Guardia civil de la Puebla ha encontrado la piel correspondiente a 26 reses, que se supone atacadas de la terrible enfermedad, creyéndose que la carne haya sido vendida.

Se verificó en el monte del Castro y Campos de Granada e Instrucción, el Gran Folión. El monte estaba iluminado a la veneciana, con bonitas combinaciones de farolillos, y ocupado por numerosos puestos de venta de comidas y bebidas.

Desde aquel punto se disparó abundante fuego de aire, obra del pirotécnico de Nigrán D. Juan Costas.

Del mismo industrial eran las piezas de artificio que allí se quemaron.

En el campo alto, iluminado también a la veneciana, se organizó animado paseo, amenizado por la banda municipal.

En el campo bajo de Instrucción, tocó bailables la banda de Murcia.

También hubo gateros del país, y se organizaron bailes populares.

Dicho campo estaba iluminado con foros eléctricos.

Salió para Caldas de Keyes, contrada para tomar parte en las fiestas de aquella villa la banda del regimiento de Murcia.

Le acompañó el teniente ayudante D. Federico Negroa.

En la parroquia de Arcos y en los campos del lugar de la Bouza, el joven José Ojea Bargiela mató a las once de la noche un magnífico jabalí, habiendo sido pesado por el comerciante de dicha parroquia D. Andrés Troncoso. El cuadrúpedo arrojó el peso de nueve arrobas o sean ciento doce kilos y medio. En el comercio del referido Sr. Troncoso fueron muchos los curiosos que contemplaron el jabalí muerto, que tantos daños causó en los campos.

Sus aff...  
Poz...  
Lugo...  
Espec...  
DE ODO...  
Dedicada...  
de enferme...  
de oper...  
DE O...  
En la Rua...  
Dosit...  
Procurad...  
Corredor...  
do su d...  
finto al...  
que ant...  
Se er...  
operacio...  
mi...  
Com...  
clase de...  
Cas...  
H...  
Mica...  
ARMA...  
D...  
Banco...  
Ha estal...  
de Emili...  
real. direc...  
se encarg...  
en relacio...  
se como d...  
de va...  
Dura...  
Persona...  
Ning...  
A m...  
lecaros...  
DE...  
CINCO...  
en vez...  
Las...  
clase a...  
lo que...  
De...  
y de 40...  
Des...  
8 POR...  
Cu...  
co de

# Banco Español del Río de la Plata

ESTABLECIDO EN 1886. Casa matriz: BUENOS AIRES.

SUCURSALES: 57 en la República Argentina; además en Montevideo (República Oriental del Uruguay), en río Janeiro, Santos y San Paulo (Brasil), y en Europa: Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, París, San Sebastián, Valencia y Vigo.

Capital suscrito.	pesos mil	100.000.000'00	o sean Ptas. oro.	220.000.000'00
Capital pagado.		94.481.090'00		207.858.398'00
Fondo de reserva y previsión al 30 de Junio de 1913		43.436.172'23		95.559.578'90
Prima a recibir sobre las acciones no liberadas.		3.311.346'00		7.284.961'20

OPERACIONES DEL BANCO.—Hace por cuenta propia y por comisión de terceros, toda clase de operaciones bancarias. Además, puede aceptar representaciones industriales y comerciales, consignaciones de mercaderías, todo género de comisiones de carácter comercial a en general todo negocio lícito.

Sucursal de Coruña: Real, 22, teléfono núm. 310.  
Horas de oficina: de nueve a una y media, y de tres y media a cinco y media.

### INTERESES QUE SE ABONAN

En cuenta corriente a la vista.	1	por 100 anual
DEPOSITOS a tres meses fijos.	2 1/2	por 100 anual
» » seis meses fijos.	3 1/2	por 100 anual
» » un año.	4	por 100 anual
» » mayor plazo.		Convencional.
En Caja de Ahorros, desde 25 pesetas hasta 5.000 pesetas, transcurridos 60 días.	3	por 100 anual

Para esta clase de depósitos y a fin de fomentar el ahorro por acumulación de pequeñas cantidades, esta Sucursal tiene a disposición de sus clientes el servicio de *huchas* (alcancías), cuya entrega efectúa mediante un primer ingreso de siete pesetas. Sobre las cantidades que, retiradas de la *hucha* (alcancía), se ingresa en cuenta—operación que puede realizarse en cualquier tiempo a voluntad del imponente, se abonan intereses al tipo indicado de 3 por 100 anual. El imponente sólo podrá disponer del referido ingreso inicial de SIETE pesetas contra la devolución de la *hucha* (alcancía) que se le hubiese entregado. Cajas de alquiler para la guarda de títulos, valores, documentos, alhajas, etc. Se previene a los señores accionistas que, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 22 de los Estatutos, esta Sucursal admite los depósitos en custodia de acciones de este Banco, sin comisión ni gasto alguno para sus propietarios.

Calle Real núm. 22.—La Coruña



LA NIÑA

*Maria Eulalia Pamela Pozo*

ha fallecido a las cinco y media del día 16 a la edad de dieciocho meses

Sus afligidos padres D. Ramón Lamela Barbacid y D.<sup>a</sup> Severina Pozo Pascual, hermanos, abuelos, tíos y demás parientes,

RUEGAN a sus amistades la asistencia a la Misa de Gloria que se celebrará en la iglesia de la Soledad el día 18, a las diez de la mañana, por lo que les quedarán agradecidos.

Lugo, 17 de agosto de 1913.

### Clínica del Doctor Baquero

ESPECIAL PARA ENFERMOS DE OÍDOS, NARIZ Y GARGANTA. Dedicada EXCLUSIVAMENTE a enfermedades y practicándose toda clase de operaciones de la especialidad. CALLE DE ORENSE, 7.—LA CORUÑA.

Se hace de una huerta a espaldas del macelo, conocido por «Regueiro d'os horros».

En la Ruanueva núm. 68 informarán.

### Dositeo López Cedrón

Procurador de los Tribunales y Corredor de Comercio, traslado su despacho, Castelar, 2, junto al Banco de España, local que antes ocupaba D. Gerardo Quintero.

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 2.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 2.—LUGO

### H. MANSO

Médico-Cirujano y Odontólogo (DENTISTA)

ARMANA, 3 Y 5, 2.º

### Carlos Gallego Capafons

Director jubilado del Banco de España y Corredor de Comercio

Ha establecido su despacho en la calle de Emilio Castelar, núm. 1 (antiguo), al derecho, frente al Banco de España.

Se encarga de las operaciones que tengan relación con dicho Establecimiento como de la compra y venta de toda clase de valores cotizables en Bolsa.

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 2.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 2.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 2.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 2.—LUGO

### Jesús García Gesto

Procurador de los Tribunales y Corredor de Comercio

Se encarga de la gestión de toda clase de asuntos relacionados con ambas profesiones.

Compra y venta de valores cotizables en Bolsa.

CASTELAR, 6.—LUGO.

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 6.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 6.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 6.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 6.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 6.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 6.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 6.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 6.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 6.—LUGO

Se encarga de toda clase de operaciones en dicho Establecimiento de Crédito.

Compra y venta de toda clase de valores cotizables.

Castelar, 6.—LUGO

**¡ATENCIÓN!**

En la imprenta de este diario, se hacen toda clase de trabajos en relieve y tricromía. Unica casa que compete con las mejores de Galicia. Prontitud, esmero y economía.

### Gran Panadería La Coruñesa

Calle de las Nóreas

Se fabrica pan de peso como el de Coruña. Calidad superior. Desde hoy a 40 céntimos el kilo, por mayor, arroba 4'50 pesetas.—Carbón de roble para braseros, superior a 2'50 pesetas el saco.

Preparación de 1.ª enseñanza en sus tres grados, Bachillerato, Derecho, Comercio, Magisterio, Oposiciones a Escuelas, Correos, Telégrafos, Obras públicas, Ferrocarriles, Hacienda, Contabilidad, etc., etc.

Carrera militar conforme al nuevo plan de estudios

Este centro se halla instalado en local de excelentes condiciones pedagógicas e higiénicas, y en el centro de la población, dotado de profesorado de competencia reconocida, extremo justificado con los últimos resultados obtenidos, y de material pedagógico moderno.

Las clases de preparación para la Carrera militar comenzarán el 1.º de Septiembre próximo, a cuyo efecto se halla abierta la matrícula.

Pídanse detalles y Reglamentos

Alumnos internos, externos y medio pensionistas

Ruanueva, 19. Lugo.

**Academia de Nuestra Señora de los Ojos Grandes**

**SU BALNEARIO**

Es uno de los mejores de España. SU GRAN HOTEL tiene magníficas habitaciones, salón de fiestas, espléndido comedor, selecta cocina, billar, salas de juegos, baños, etc. Hay capilla, extenso parque y garage. Precios: desde 7 pesetas en adelante.—El hotel estará abierto desde 1.º de Junio.—Tranvia particular lo une a Verín.—El viaje desde Orense se hace en cómodos automóviles de línea, en cuatro horas. Datos al Administrador del Establecimiento.

**SUS AGUAS**

El eminente químico Dr. Casares Gil, las considera como el prototipo de las Ácido-Bicarbonatadas Sódicas Liticas. El sabio Dr. Ramón y Cajal, las clasificó entre las más puras y de excelentes condiciones higiénicas. Las eminenencias médicas las recomiendan como eficacísimas para la litiasis renal y hepática, cálculos vesicales, enfermedades del aparato urinario, estómago, hígado e intestinos. Especialísima para la diabetes, artritis y gota.

**CABREIROA**

1,87450 Anhidrido carbónico.  
2,90994 Bicarbonato sódico.  
0,04470 Idem Lítico.

Médico-Director, DR. D. ANTONIO NOVO CAMPELO, de Santiago de Compostela

Temporada oficial de 15 de Junio a 30 de Septiembre

Las aguas de CABREIROA se venden en las farmacias de Iglesias y Compañía y Alonso Hortas; en el Economato y en la Cooperativa

**Máquina de escribir UNDERWOOD**

6 GRANDES PREMIOS: 8,000 Referencias en España

4 GUILLERMO TRÜNGER & C.º: Balmes, 7; Barcelona

En Lugo: DON JUAN VAZQUEZ Administrador de Loterías

**VALLINA**

Odontólogo DE LA Beneficencia Municipal (Dentista)

Especialista en las enfermedades de la boca y dientes, y en todos los trabajos de la moderna Odontología, como son: dentaduras artificiales, orificaciones, incrustaciones de porcelana y oro, y puentes del mismo metal.

Gabinete aséptico.—Rigurosa esterilización del instrumental.—Extracción sin dolor ni peligro.

CONSULTA DE 9 A 1 Y DE 3 A 7

EMILIO CASTELAR, 1, 2.º

:: Frente al Banco de España ::

Desde hoy se expende en la caseta núm. 29 de la Plaza de Abastos LEGÍTIMO PAN DE MONDÓNEDO, fabricado con harinas de trigo del país a 40 céntimos KILO.

# Bazar Inglés

Real, 98. La Coruña

Si vais a LA CORUÑA no dejéis de visitar el renombrado **Bazar Inglés** donde hallareis cuanto preciseis casi todo regalado: Cabás desde 5 a 150 pesetas: Zapatos, garantizados, de 5 a 26 pesetas: Gorras inglesas de verano, a 2 pesetas: Sombreros de paja, a 3 pesetas e ingleses superiores, a 4'50: Magníficos y espléndidos baules de Camarote, Vieneses y de mimbre: Surtido completo en ugetes y vistosos recuerdos de La Coruña.

# Bazar Inglés

Real, 98.-La Coruña

# NELSON-LINE

Vapores rápidos al Río de la Plata

Salidas quincenales fijas para Montevideo y Buenos Aires.

Autorizada por la Dirección general de Comunicaciones de España para la conducción de correspondencia.

Próximas salidas de la Coruña y Vigo, para Montevideo y Buenos Aires.

Vapores	de Vigo	de Coruña
Highland Corrie	20 de Sete.	21 de Sete.
Highland Scot	6 de id.	7 de id.
Highland Pride	4 de Octubre	5 de Octubre
Highland Glend	3 de Agosto	24 de Agosto
Highland Brae	9 de Agosto	10 de Agosto

Precio del pasaje en 1.ª clase, (tres categorías) Libras 18, 23 y 27

Precio del pasaje en 2.ª clase, 12 libras (más los impuestos)

Precio del pasaje en 3.ª clase, 23'10 pesetas (incluido impuestos de transporte)

Su porte de 7.000 toneladas y 15 millas de marcha, aseguran el viaje en diez y ocho días.

Estos vapores admiten también pasaje de 1.ª y segunda clase, garantizando un buen trato. Llevan a bordo cocineros y camareros españoles.

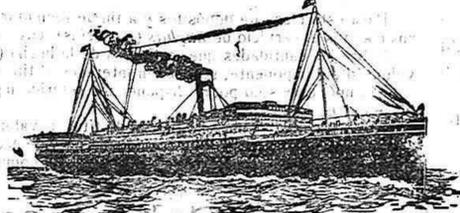
Los pasajeros deberán presentarse la víspera de salida para retirar los billetes.

NOTA.—Las salidas de estos vapores son fijas el día anunciado. Para informes y carga pueden dirigirse: en Vigo, a D. V. M. ESCALERA, y en la Coruña, a D. NICANDRO FARINA.

# SANATORIO QUIRÚRGICO DE SANTIAGO DE GALICIA

**DIRECTORES**  
**D. ANGEL BALTAR CORTÉS** Médico de número del Gran Hospital.  
**D. MANUEL VARELA RADÍO** Catedrático de Obstetricia y Ginecología de la Facultad de Medicina.

Este Sanatorio, que responde en absoluto a las necesidades de la moderna Cirujía, se halla emplazado en el lugar más pintoresco y sano de Santiago, al lado del Paseo de la Herradura.  
 En él se practican toda clase de operaciones quirúrgicas, incluyendo también las del dominio de las especialidades, y es su mejor recomendación la extensa y afortunada práctica hospitalaria de sus Directores.  
 Las pensiones son de 15 y de 10 pesetas; y en su importe se incluyen además de la alimentación, los medicamentos, el material de curar, etc. La operación, o tratamiento equivalente, será objeto de un convenio aparte y anterior al ingreso del enfermo en el Establecimiento.  
 Para más informes, dirigirse a uno de los Directores.



# Lloyd Real Holandés

Compañía de vapores correos  
**Al Brasil y Río de la Plata**

Próximas salidas de la CORUÑA para RÍO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES

Vapor rápido **ZEELANDIA**, el 19 de Julio  
 Vapor rápido **HOLLANDIA**, el 9 de Agosto  
 Vapor rápido **FRISIA** el 23 de Agosto

Provisos de telegrafía sin hilos (sistema Marconi) y de las más modernas instalaciones

Los pasajeros deben presentarse provistos de los documentos que exigen las disposiciones vigentes con DOS DIAS DE ANTECIPACION.—El Consignatario.

**D. RAIMUNDO MOLINA, Marina, 22.-La Coruña**  
 Representante general de la Compañía en España.

# GRAN BAZAR DE LUENGO HERMANOS

Santiago de Galicia, Calderería, 54 y 56

Llama extraordinariamente la atención el elegante y variadísimo surtido que esta acreditada Casa acaba de recibir para la estación de invierno en toda clase de tejidos, tanto para señora como para caballero.  
 Grandes novedades en confecciones de piel, felpa, selaskuin, terciopelo y en paño, desde 30 pesetas en adelante.  
 Impermeables, chanclos, paraguas, y otra infinidad de artículos.  
 Si va V. a Santiago, visite la Casa Luengo Hermanos.

# Compañía Anglo-Argentina y Houlder Line (reunidas)

Vapores rápidos a Montevideo y Buenos Aires provistos de dos hélices y telegrafía sin hilos.  
 Próximas salidas de La Coruña para Montevideo y Buenos Aires.

**LA ROSARINA**  
 26 de Agosto de 1913  
 Precio del pasaje en tercera clase: 176 pesetas incluidos los impuestos.  
 Admite pasajeros de primera y tercera clase.  
 Para informes: Agencia general en La Coruña.  
 Vinda de H. Hervada, Real, 14

# Papel para envolver

Se vende en esta imprenta.  
**A DIEZ reales arroba.**

# LA UNIÓN Y EL FENIX ESPAÑOL

**Compañía de Seguros Reunidos**  
 Capital social: 12.000.000 de pesetas electivas  
 COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO  
 Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal  
**49 AÑOS DE EXPERIENCIA**  
 Seguros sobre la Vida.—Seguros contra Incendios  
 Esta gran compañía nacional, ha satisfecho por siniestros e incendios una considerable suma de:  
**Pesetas 161.726.600'48 céntimos**  
 Subdirector en la provincia de Lugo: VICENTE CANOURA, calle de Manuel Becerra, 6, principal.—LUGO.

# Compañía del Pacífico

Salida de LA CORUÑA cada dos lunes, y de VIGO al día siguiente para Río Janeiro, Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Valparaíso y otros puertos del Pacífico hasta el Callao.  
 Próximas salidas:

Vapor	Salida de la Coruña	Salida de Vigo
Ortega	11 de Agosto	12 de Agosto
Oropesa	25 de id.	26 de id.
Orifa	8 de Septiembre	9 de Septiembre
Oronsa	22 de id.	23 de id.
Victoria	6 de Octubre	7 de Octubre
Orcoma	20 de id.	21 de id.
Oriana	3 de Noviembre	4 de Noviembre
Orissa	17 de id.	18 de id.

Todos de gran tonaje, y de los mejores.  
 Agentes generales de la Compañía:  
**SORRINYA Y PASTOR**  
 Dirección en Vigo: Velazquez, 20.

La conducción a bordo en lanchas de vapor de los pasajeros y de sus equipajes, es por cuenta de la Compañía.  
 Tienen alumbrado eléctrico en todos los departamentos, salones para Señoras, fumadores, bibliotecas, cuartos de baño, cámaras frigoríficas, banda de música y todos los adelantos.  
 Para el servicio de pasajeros de tercera clase se embarcan en La Coruña y Vigo camareros y cocineros españoles y las comidas son condimentadas al estilo del país.  
 Agentes generales de la Compañía:  
**SORRINYA Y PASTOR**  
 Dirección en Vigo: Velazquez, 20.

# COMPAÑÍA HAMBURGUESA

PUERTO DE LA CORUÑA  
**LÍNEAS DE VAPORES CORREOS RÁPIDOS**  
 Pasajes de 1.ª, 2.ª, 3.ª preferente y 3.ª clases  
 Servicio de SUD AMÉRICA  
 próximas salidas para RÍO JANEIRO, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES

16 de Agosto	Rápido BLUCHER
26 de id.	Correo BAHIA BLANCA
30 de id.	Rápido KOENIG WILHELM
20 de Septiembre	Rápido CAP FINISTERRE

# Servicio de CUBA Y MÉXICO

Próximas salidas para LA HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO

4 de Agosto	Correo GRUNEWALD
21 de id.	Rápido FUERST BISMARCK
4 de Septiembre	Rápido IPIRANGA
21 de id.	Rápido KRONPRINZESSIN CECILIE

Dada la reputación de estos magníficos vapores, se recomienda su contratación con la posible anticipación.  
 Para informes a los Agentes generales en la Coruña:  
**EDUARDO DEL RÍO Y C.ª, Canton pequeño, 9 y 11**  
**LA CORUÑA**

# C. G. Trasatlantique

Vapores correos franceses a gran velocidad  
 Servicios directos desde el puerto de la Coruña  
**A la Habana y Veracruz**  
 El 23 de Agosto el vapor LA NAVARRE.  
**A la Habana, Nueva Orleans y San Francisco de California**  
 El 22 de Agosto el vapor CALIFORNIE.  
**A Puerto Plata y Santiago de Cuba** cada cuatro domingos.  
 El 10 de Agosto el vapor QUEBEC.  
**A New York**  
 El 6 de Agosto el vapor LOUISIANE.  
 Admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª, 3.ª preferencia, 3.ª ordinaria y 4.ª clase. Todos los vapores admiten pasajeros de primera, segunda y tercera clase, que deben presentarse en la Agencia de la Compañía dos días antes de la salida, avisando de antemano para reservarse las cabinas. Para informes de pasaje y carga.  
 Nicandro Farina.—LA CORUÑA

## TALLERES GRÁFICOS DE EL PROGRESO

En este Establecimiento, que cuenta con moderno y bien surtido material, se confecciona con la mayor prontitud y economía toda clase de trabajos tipográficos, tanto para dependencias particulares como del Estado, provincia o municipio.  
 Confección de obras, folletos, periódicos y revistas ilustradas. Maquinaria de lo más moderno y práctico.  
 Volantes anunciadores, factu-

Trabajos hechos a la hora de encargados

ras de franquicia postal, besalamanos, membetes, reclamos, rifas, circulares, programas y billetes.  
 Tarjetas de visita de las clases y precios que se deseen.  
 Libros de Actas de Nacimiento y Defunción, fes de vida, estados trimestrales, semestrales y demás impresos necesarios para Juzgados municipales y de primera instancia.  
 Participaciones de enlace y

**Manuel Becerra, 4.-LUGO**